



Republika e Kosovës  
Republika Kosova – Republic of Kosovo  
Qeveria – Vlada – Government  
Ministria e Kulturës, Rinisë dhe Sportit / Ministarstvo Kulture, Omladine i Sporta / Ministry of  
Culture, Youth and Sports  
DEPARTAMENTI I RINISË/ DEPARTMAN MLADIH/ DEPARTMENT OF YOUTH

---

*Priština, 10 maj 2018*

## POZIVNICA ZA APLICIRANJE ZA PRUŽANJE USLUGA ZAPOŠLJAVANJA

Ministarstvo kulture, omladine i sporta, zasnovano na Akcionom planu za zapošljavanje mladih 2018-2020, poziva sva poslovanja i nevladine organizacije licencirane za pružanje usluga zapošljavanja, da apliciraju sa svojim projektima za pružanje usluga zapošljavanja mladih, od 18 do 24 godina starosti.

**Glavni cilj ovog javnog poziva jeste povećanje pristupa mladih tržištu rada, putem pružanja kvalitativnih usluga zapošljavanja.**

**Za postizanje ovog cilja, namerava se uspostavljanje i izvršenje programa koji će pružiti "Praktični rad" i "Obuku u radu" za najmanje 200 mladih (najmanje 40 % žena), u svim regionima Kosova, kao mera za podsticanje zapošljavanja mladih.**

Pružaoci usluga za zapošljavanje treba da pruže usluge za zapošljavanje koje uključuju posredovanje u poslu tražilaca posla sa poslodavcima.

Tokom učenja u malim i srednjim poslovanjima (SMP) i/ili drugih relevantnih kompanija, od mladih se između ostalog očekuje:

- Da se angažuju u praktičnim aktivnostima sa prednošću u sledećim sektorima: prerada hrane i industrija pakovanja, ITK zajedno sa ugoveranjem procesa poslovanja i setktora centara za podržavanje klijenata; industrija prerade metala; industrija tekstila; turizma; i industrija prerade drveta;
- Da se povežu sa radnim okruženjem, da uče i pridobiju sposobnosti i stručnost i da dobiju podršku i inspiraciju;
- Da svoje sposobnost primene u realnom tržištu rada i/ili da generišu neposredne finansijske beneficije;

- Da se povežu sa programima koji pružaju dodatnu mogućnost da prodube sposobnosti, da se zaposle ili započnu novo poslovanje.

Organizacija će posebno biti odgovorna za sledeće dužnosti:

- Da MKOS/OzO predloži organizaciju za program "Praksa u radu" i "Obuka na poslu", individualne obuke, uključujući:
  - a) kriterijume za selekciju aplikanata i poslovanja;
  - b) prava i obaveze obučenih i kompanija;modalitete za funkcionisanje programa (vreme za različite korake projekta, podsticaj za poslovanja, sporazume na potpisivanje, itd.);
- Da ugovor promoviše kod mlađih koji se ciljaju;
- Da identificuje odgovarajuća poslovanja i da sa istim postigne sporazum, za određivanje aplikanata, izabranih za program učenja na najmanje 3 meseci za šemu "Prakse na poslu" i najmanje 6 meseci za šemu "Obuka na poslu";
- Da identifikuju poslovanja koja su spremna da pruže finansijsku pomoć kao životnu isplatu za kandidate tokom pohađanja prakse/obuke na poslu, za najmanje 12 meseci;
- Da izaberu, intervjujuš i odvoje aplikante, sa posebnim fokusom na mlade iz ruralnih zona i da najmanje 40% od njih budu žene;
- Procedure selekcije, uključujući obrasce za apliciranje, kriterijumi selekcije, i promotivni materijal sa poslovanjima i omladinom, trebaju se pripremiti u roku od 15 dana od potpisivanja ugovora;
- Praktikanti će naučiti kako da primene svoja pridobijena poznavanja u realnom svetu radnog okruženja;
- Nekvalifikovani mlađi će pohađati obuku na poslu, kako bi razvili svoje sposobnosti, poznavanja i nadležnosti koje su neophodne za vršenje specifičnih poslova u okviru radnog mesta i rednog okruženja;
- Da nadgleda učešće svake osobe koja učestvuje obuci i to najmanje dva put nedeljno, i da pripremi jedostavan izveštaj o napretku za svaki mesec, prihvatljiv za MKOS/OzO (o formatu se treba ranije dogоворити), i da vrši preporuke o efikasnosti programa, ako su za to ovlašćeni;
- Da upravlja finansijskom pomoći koju će dobiti osobe koje će pohađati obuku, kao deo isplate iz programa tokom trajanje obuke. Iznos isplate će biti 150 evra mesečno;
- Da održava podatke o obučenim osobama za svrhe izveštavanja, u formatu koji se treba predložiti MKOS/OzO, pre potpisivanja ugovora;
- Da na mesečnoj osnovi izveštava o napretku i specifičnim rezultatima, i da identificuje popravne korake po potrebi;
- Da naglasi i u ranim fazama obradi svaki problem koji može proizići tokom sprovođenja

projekta.

- Da poslodavce ohrabi da nastave sa zapošljavanjem kandidata nakon završetka projekta. Trajanje ugovora se očekuje da traje oko 7 meseci, tokom kojih će najmanje 200 mladih pridobiti od "Prakse u radu" za najmanje 3 (tri) meseci, i "Obuka u poslu" za namanje 6 (šest) meseci. Raspored i konačni plan aktivnosti ugovora će se pripremiti u konsultacijama i uskoj saradnji sa MKOS/OzO.

**Minimalni kriterijumi kvalifikovanja su sledeći:**

- Da bude zakonski registrovan i licenciran da pruža usluge zapošljavanja;
- Da ima najmanje dve godine uspešnog iskustva u sličnim zadacima;
- Da ima nekvalifikovane revizije u poslednje dve godine.

Zainteresovane organizacije treba da pruže informacije koje ukazuju na to da poseduju neophodne kvalifikacije i relevantno iskustvo za obavljanje relevantnih usluga. Kratka lista kriterijuma je sledec̄a:

Uspešno iskustvo u prošlosti u sličnim ugovorima	40 bodova
Projekat/program predložen za šemu Praktični rad i Obuka na poslu	30 bodova
Profesionalni kapaciteti za izvršenje aktivnosti planirane projektom/programom (uključujući osoblje, uređaje i sposobnosti upravljanja budžetom)?	30 bodova
Ukupno	100 bodova

Svi subjekti zainteresovani za pružanje usluga zapošljavanja, trebaju dostaviti:

- Detaljni projekat/program šeme "Praktični rad" i "Obuka na poslu", individualno rešenje, uključujući predlog budžeta za sprovođenje šema;
- Izjava o prihvatanju izvršenja aktivnosti u projektu
- Obrazac izjave o finansiranim projektima;
- Obrazac izjave o partnerstvu;
- Izjava o dvostrukom finansiranju
- Uverenje o registraciji i fiskalni broj organizacije;
- Licencu za pružanje usluga za zapošljavanje;
- Podatke o ključnom osoblju, navodeći njihove dužnosti, njihov CV, zajedno sa izjavom prijema od njihove strane da će raditi za projekat;

- Reference/dokaze o uspešnom radu na sličnim pozicijama;
- Izveštaje nekvalifikovanih revizora za dve poslednje godine.

Poslednji rok za dostavljanje predloga traje do **4 juna 2018.**

Period sprovođenja projekta traje najviše 7 meseci. Nakon potpisivanja ugovora, organizacija koja dobije projekat treba podneti dokaze da osoba odgovorna za organizaciju i menadžer projekta nisu pod istragom za krivična dela, kao i dokaz o tome da je organizacija rešila svako pitanje koje se može odnositi na plaćanje doprinosa i neplaćen porez.

Upotpunjene aplikacije se mogu slati poštom ili lično, na dole navedenoj adresi:

*Ministarstvo kulture, omladine i sporta.*

*Trg Majke Tereze; kancelarija archive, br. 22; 10000, Priština, Republika Kosova*

Štampana dokumentacija kao i elektronska verzija na CD-a, treba biti postavljena u zatvorenoj koverti sa natpisom (*apliciranje za pružanje usluga zapošljavanja*).

Dokumentacija u elektronskoj formi (na CD-u) treba u sebi sadržati isti sastav, tj. da bude identičan sa štampanom verzijom.

Sva pitanja koja se odnose na ovaj javni poziv mogu se pojasniti na elektronski način, dostavljanjem maila na [burim.mexhuani@rks-gov.net](mailto:burim.mexhuani@rks-gov.net)